

Português

CUIDADO

PARA PREVENIR O PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO, NÃO REMOVA A COBERTURA NEM A PARTE POSTERIOR, NÃO EXISTEM NO INTERIOR PEÇAS REPARÁVEIS PELO UTILIZADOR. A MANUTENÇÃO DEVE SER EFETUADA POR PESSOAL ESPECIALIZADO.

D3-4-2-1-1_B2_P1

AVISO

Este aparelho não é à prova de água. Para prevenir o perigo de incêndio ou choque elétrico, não coloque perto de recipientes contendo líquidos (tais como uma jarra ou um vaso de flores) nem o esgoto e a pia, sapatos, chuva ou humidade.

D3-4-2-1-3_A2_P1

AVISO

Para prevenir o perigo de incêndio, não coloque fortes de chamas nuas (tais como uma vela acesa) sobre o aparelho.

D3-4-2-1-7a_A1_P1

Ambiente de funcionamento

Temperatura e humidade do ambiente de funcionamento:

+5 °C a +35 °C; humidade relativa inferior a 85 % (respiradores de refrigeração não bloqueados)

Não instale o aparelho num espaço insuficientemente arejado ou em locais expostos a uma humidade elevada ou a luz solar direta (ou a iluminação artificial intensa).

D3-4-2-1-7c_A2_P1

CUIDADOS COM A VENTILAÇÃO

Quando instalar esta unidade, certifique-se de que deixa espaço em torno da unidade para ventilação de modo a melhorar a radiação térmica (pelo menos 5 cm na parte posterior e 5 cm em cada um dos lados).

D3-4-2-1-7d_A1_P1

O símbolo gráfico  presente no produto significa corrente alterna.

O símbolo gráfico  presente no produto significa Equipamento de Classe II.

O símbolo gráfico  presente no produto significa Equipamento de Classe II.

D3-4-2-4_A1_P1

Para a Europa

 Se quiser eliminar este produto, não o misture com resíduos domésticos gerais. Existe um sistema de recolha separado para produtos eletrónicos usados de acordo com a legislação que requer tratamento, recuperação e reciclagem adequados.

Os eletrónicos familiares privados não estão membros da UE, da Suíça, Noruega, Islândia, Liechtenstein e do Reino Unido poderão devolver gratuitamente os seus produtos eletrónicos usados às instalações de recolha designadas ou a um revendedor (se comprar um produto semelhante).

Nos países não mencionados acima, informe-se sobre o método de eliminação correto junto das autoridades locais.

An facility to guarantee that a product that is just not time utilidade para si é submetido a processos de tratamento, recuperação e reciclagem adequados, evitando-se assim potenciais efeitos negativos para o ambiente e a saúde humana.

K08b_A1_P1

Especificações

Terminais de entrada/saída		
Terminais de INPUT Conector TS de 1/4"	1 conjunto	
Terminais de OUTPUT Conector TS de 1/4"	1 conjunto	
Terminal USB tipo-A (for SAMPLER)	1 conjunto	
Terminal USB tipo-C (for MULTI I/O, Transformador de CA)	5 V/1 A ou menos	
Terminal LINK LAN (100BASE-TX)	2 conjunto	
	1 conjunto	

• As especificações e design deste produto estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Seção de Áudio

Taxa de amostragem 96 kHz

Converter A/D, D/A 32bit

Resposta em frequência 20 Hz – 40 kHz

Nível sinal-ruído (potência nominal, ponderação A) -90 dB

Interuptor de CONNECTION (MST) -115 dB

Interuptor de CONNECTION (SEND/RETURN) -114 dB

Interuptor de CONNECTION (CDJ) -108 dB

Distorção harmónica total (20 Hz – 20 kHz BW) 0.018 %

Nível de entrada padrão/impedância de carga

Interuptor de CONNECTION (MST) -4 dBu/+4 dBu

Interuptor de CONNECTION (SEND/RETURN) -7.8 dBu/-7.8 dBu

Interuptor de CONNECTION (CDJ) -6 dBu/-12 dBu

Impedância de entrada 47 kΩ

Impedância de saída 680 Ω ou menos

Nível de saída nominal/impedância de carga

Interuptor de CONNECTION (MST) 12 dBu/10 kΩ

Interuptor de CONNECTION (SEND/RETURN) 12 dBu/10 kΩ

Interuptor de CONNECTION (CDJ) 3 dBu/10 kΩ

Polski

PRZESTROGA

ABY ZAPOBIEĆ RYZYKU PORAZENIA PRĄDEM, NIE NALEŻY ZDEMKOWAĆ POKRYWY (ANI TYLNEJ CZĘŚCI), WEWNĄTRZ NIE MA CZĘŚCI, KTÓRE MOGA BYĆ NAPRAWIANE PRZEZ UŻYTKOWNIKA. NALEŻY ZLECIĆ PRZEPROWADZENIE SERWISU WYKwalifikowanemu PERSONELowi SERWISOWEMU.

D3-4-2-1-1_B1_P1

OSTRZEŻENIE

To urządzenie nie jest wodoodporne. Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia prądem, nie należy umieszczać w pobliżu urządzenia pojemników wypełnionych cieczą (takich jak wazon lub doniczka) ani narażać go na kapanie, zachlapanie, deszcz lub wilgoć.

D3-4-2-1-7a_A1_P1

OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć ryzyka pożaru, nie należy umieszczać na urządzeniu żadnych źródeł otwartego ognia (takich jak zapalona świeca).

D3-4-2-1-7a_A1_P1

Środowisko operacyjne

Temperatura i wilgotność środowiska operacyjnego:

od +5°C do +35°C (od +41°F do +95°F), poniżej 85% wilgotności względnej (otwory wentylacyjne nie są zablokowane)

Nie należy instalować urządzenia w miejscach o słabej wentylacji ani w miejscach narażonych na wysoką wilgotność lub bezpośrednie działanie promieni słonecznych (lub silnego światła sztucznego).

D3-4-2-1-7c_A2_P1

OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE WENTYLACJI

Podczas instalacji tego urządzenia należy pozostawić wokół niego miejsce na wentylację w celu poprawy odprowadzania ciepła (co najmniej 5 cm z tyłu i 5 cm z każdej strony).

D3-4-2-1-7d_A1_P1

Symbole graficzne  umieszczone na produkcie oznaczają prąd przemienny.

Symbole graficzne  umieszczone na produkcie oznaczają prąd stały.

Symbole graficzne  umieszczone na produkcie oznaczają wyposażenie klasy II.

D3-4-2-4_A1_P1

 Aby zutylizować ten produkt, nie należy mieszać go z ogólnymi odpadami domowymi. Zużyty sprzęt elektroniczny podlega odrębnemu systemowi zbiórki, zgodnie z przepisami wymagającymi właściwego przetwarzania, odzysku i recyklingu.

Przynajmniej gospodarnie domowe w państwach członkowskich UE, Szwajcarii, Norwegii, Islandii, Liechtensteinie i w Wielkiej Brytanii mogą bezpłatnie zwrócić zużyte produkty elektroniczne do wyznaczonych punktów zbiórki lub do sprzedawcy detalicznego (w przypadku zakupu podobnego nowego produktu).

W przypadku krajów niewymienionych powyżej należy skontaktować się z lokalnymi władzami w celu uzyskania informacji o właściwej metodzie utylizacji.

W ten sposób zagwarantuje się, że zużytych w ten sposób produkt zostanie odpowiednio przetworzony, odzyskany i poddany recyklingowi, co zapobiegnie potencjalnym szkodom dla środowiska i zdrowia ludzi.

K08b_A1_P1

Dane techniczne

Zasilacz sieciowy AC

Wymagania dotyczące zasilania AC 100 V – 240 V, 50 Hz/60 Hz

Prąd znamionowy 1,2 A

Znamionowa moc wyjściowa DC 5 V, 3,0 A/DC 9 V, 3,0 A/DC 12 V, 3,0 A/DC 15 V, 3,0 A/DC 20 V, 2,25 A

Informacje ogólne - Jednostka główna

Pobór mocy DC 15 V, 3,0 A

Pobór mocy (WYL.) 0,3 W

Masa jednostki głównej 2,3 kg

Maks. wymiary zewnętrzne (szer. × gł. × wys.) 340,0 × 213,3 × 72,8 mm

Dopuszczalna temperatura operacyjna +5 °C – +35 °C

Dopuszczalna wilgotność operacyjna 5 % – 85 % (brak kondensacji)

Sekcja audio

Częstotliwość pobierawania 96 kHz

Konwerter A/D, D/A 32-bitowy

Charakterystyka częstotliwościowa 20 Hz – 40 kHz

Stosunek sygnału do szumu (znamionowa moc wyjściowa, A-WAŻENIE) -115 dB

Przełącznik CONNECTION (MST) -115 dB

Przełącznik CONNECTION (SEND/RETURN) -114 dB

Przełącznik CONNECTION (CDJ) -108 dB

Całkowite zniekształcenia harmoniczne (20 Hz – 20 kHz BW) 0.018 %

Standardowy poziom wejściowy / Standardowy poziom wyjściowy

Przełącznik CONNECTION (MST) -4 dBu/+4 dBu

Przełącznik CONNECTION (SEND/RETURN) -7.8 dBu/-7.8 dBu

Przełącznik CONNECTION (CDJ) -6 dBu/-12 dBu

Impedancja wejściowa 47 kΩ

Impedancja wyjściowa 680 Ω lub mniej

Znamionowy poziom wyjściowy / Impedancja obciążenia

Przełącznik CONNECTION (MST) 21 dBu/10 kΩ

Przełącznik CONNECTION (SEND/RETURN) 12 dBu/10 kΩ

Przełącznik CONNECTION (CDJ) 3 dBu/10 kΩ

Russisk

ВНИМАНИЕ

О том, что от аппарата не должна completely передаваться энергия, предоставленная ему, НЕ СНИМАЙТЕ КРЫШКУ (ИЛИ ЗАДНЮЮ СТЕНКУ). ВНУТРИ НЕ СОДЕРЖАТСЯ ДЕТАЛИ, ПРЕДНАЗНАЧЕННЫЕ ДЛЯ РЕМОНТА ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ. ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СОТРУДНИКУ СЕРВИСНОГО СЛУЖБЫ.

D3-4-2-1-1_B1_P1

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Данное оборудование не является водонепроницаемым. Во избежание пожара или поражения электрическим током не помещайте рядом с оборудованием емкости с жидкостями (например, вазы, цветочные горшки) и не допускайте попадания на него капель, брызг, дождя или влаги.

D3-4-2-1-3_A1_P1

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание пожара не прикасайтесь к оборудованию источнику открытого огня (например, зажженные свечи).

D3-4-2-1-7a_A1_P1

Условия эксплуатации

Аппарат эксплуатируется при следующих температуре и влажности:

+5 °C до +35 °C; влажность менее 85 % (не заслоняйте охлаждающие вентиляторы)

Um cabo de alimentação dedicado pode provocar um incêndio ou um choque elétrico. Verifique periodicamente o cabo de alimentação. Quando estiver danificado, solicite um cabo de alimentação de substituição junto do seu revendedor ou centro de assistência.

S002_A1_P1

CUIDADO

Este produto foi avaliado em condições semelhantes às dos climas temperado e tropical.

D3-4-2-1-7a_A1_P1

Transformador de CA incluído

• Não utilize conectores com a seção do terminal torcida.

• Para ligar o conector, verifique a direção de ligação e introduza o conector diretamente.

• Não deixe que líquidos (suor ou água potável) ou corpos estranhos (pequenas partículas de lixo, pó, metal, etc.) adriam à seção do conector.

ВНИМАНИЕ

Об использовании данного устройства не полностью отключает его от электросети. Чтобы полностью отключить питание устройства, вытащите вилку кабеля питания из электросети. Поэтому устройству следует устанавливать так, чтобы вилку кабеля питания можно было легко вытащить из розетки в чрезвычайных обстоятельствах. Во избежание пожара следует избегать вилки кабеля питания на розетке, если устройство не будет использоваться в течение долгого времени (например, если вы уезжаете в отпуск).

D3-4-2-2-2a_A1_P1

При использовании данного изделия, прочтите информацию по мером безопасности на нижней стороне аппарата.

D3-4-2-1-7c_A2_P1

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ОБРАЩЕНИИ С СЕТЕВЫМ ШУМРОМ

Дерните сетевой шнур за вилку. Не вытаскивайте вилку, выходящую за шнур, и не трогайте не касайтесь сетевого шнура, если Батарейки вставлены, так как это может привести к короткому замыканию или поражению электрическим током. Не ставьте аппарат: предметы мебели и т.д. на сетевой шнур, не зажимайте его. Не закрывайте улов на шнуре и не связывайте его с другим шнуром. Сетевые шнуры должны лежать так, чтобы на них не было наступать. Поврежденный сетевой шнур может стать причиной возникновения пожара или поражения. Вас электрическим током. Время от времени проверяйте сетевой шнур. В случае обнаружения повреждения обратитесь за заменой в ближайший сервисный центр или в Вашему дилеру.

S002_A1_P1

ВНИМАНИЕ

Данное изделие испытывалось в условиях умеренного и тропического климата.

D3-4-2-1-7a_A1_P1

Адаптер переменного тока из комплекта поставки

• Не используйте соединительные кабели с поврежденными разъемами.

• При подсоединении кабелей проверять правильность направления разъема и подсоединение, дераякого роня.

• Исконите подавание жидкости (пота, воды) или посторонних частиц (мелкого мусора, пыли, металлических частиц и т.д.) в разъем.

D3-4-2-4_A1_P1

 Если вы желаете утилизировать данное изделие, не выбрасывайте его вместе с обычным бытовым мусором. Существует отдельная система сбора использованных электронных изделий в соответствии с законодательством, которая предполагает соответствующие обращения, возврат и переработку.

Частные домохозяйства в странах-членах ЕС, Швейцарии, Норвегии, Исландии, Лихтенштейне и в Великобритании могут бесплатно возвращать бытовые в употреблении электронные устройства в специальные пункты приема или в розничную сеть (при покупке аналогичного нового изделия).

В странах, не перечисленных выше, для получения информации о правильных способах утилизации обращайтесь в соответствующие учреждения.

Поступая таким образом, вы можете быть уверены в том, что утилизируемый продукт будет соответствующим образом обработан, передан в соответствующий пункт и переработан без всяких негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

K08b_A1_P1

Технические характеристики

Адаптер переменного тока

Требования к питанию 100 – 240 В перем. тока, 50/60 Гц

Номинальный ток 1,2 А

Номинальный выход 5 В/1 А или менее

..... 5 В пост. тока, 3,0 А; 9 В пост. тока, 3,0 А; 12 В пост. тока, 3,0 А; 15 В пост. тока, 3,0 А; 20 В пост. тока, 2,25 А

Общие сведения — основной аппарат

Энергопотребление 15 В пост. тока, 3,0 А

Энергопотребление (в выключенном состоянии) 0,3 Вт

Масса основного аппарата 2,3 кг

Максимальные внешние размеры (Ш × Д × В) 340,0 × 213,3 × 72,8 мм

Допустимая рабочая температура +5 °C – +35 °C

Допустимая рабочая влажность 5 % – 85 % (без конденсации)

Аудио

Частота дискретизации 96 кГц

ЦАП, АЦП 32бита

Частотный отклик 20 Гц – 40 кГц

Соотношение сигнал-шум (номинальный выход, взвешивание по типу А) -115 дБ

Повторение CONNECTION (MST) -115 дБ

Повторение CONNECTION (SEND/RETURN) -114 дБ

Повторение CONNECTION (CDJ) -108 дБ

Общая гармоническая искажения (с полосой пропускания 20 Гц – 20 кГц) 0.018 %

Входные сопротивления

Стандартный уровень входа / стандартный уровень выхода

Повторение CONNECTION (MST) -4 dBu/+4 dBu

Повторение CONNECTION (SEND/RETURN) -7.8 dBu/-7.8 dBu

Повторение CONNECTION (CDJ) -6 dBu/-12 dBu

Входное сопротивление 47 кΩ

Выходное сопротивление 680 Ω или меньше

Номинальный выходной уровень / Соотношение нагрузки

Повторение CONNECTION (MST) 21 dBu/10 кΩ

Повторение CONNECTION (SEND/RETURN) 12 dBu/10 кΩ

Повторение CONNECTION (CDJ) 3 dBu/10 кΩ

AlphaTheta Music Americas, Inc.

LIMITED WARRANTY

WARRANTY VALID ONLY IN THE U.S.A. AND CANADA

ONE YEAR LIMITED WARRANTY

AlphaTheta Music Americas, Inc. (COMPAGNIE) warrants that AlphaTheta products distributed by COMPANY in the U.S.A. and Canada that fail to function properly under normal use and conditions due to a manufacturing defect when installed and operated according to the owner's manual endorsed with the unit, and any officially published guidelines such as technical specifications or service communications, will be repaired or replaced with a unit of comparable value, at the option of COMPANY, without charge to you for parts or actual repair work. Parts supplied under this warranty may be new or rebuilt at the option of COMPANY.

This warranty is valid only in the country of purchase. This limited warranty applies to the original or any subsequent owner of this product during the warranty period provided that the product was purchased from an authorized company distributor/dealer in the U.S.A. or Canada. You will be required to provide a sales receipt or other valid proof of purchase showing the date of original purchase or, if rented, your rental contract showing the place and date of first rental. In the event Service is required, the product must be delivered within the warranty period, transportation prepaid, only from within the U.S.A. or Canada, as applicable. As explained in this document, you will be responsible for removal and installation of the product, COMPANY will pay to return the repaired or replacement product to you within the U.S.A. or Canada, as applicable.

PRODUCT WARRANTY PERIOD

	Parts	Labor
Audio and Video	1 Year	1 Year

The warranty period for retail customers who rent the product commences upon the date product is first put into use (a) during the rental period or (b) retail sale, whichever occurs first.

WHAT IS NOT COVERED

THIS PRODUCT WAS PURCHASED FROM AN UNAUTHORIZED DISTRIBUTOR, THERE ARE NO WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND THE IMPLIED WARRANTY OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND THIS PRODUCT IS SOLD STRICTLY "AS IS" AND "WITH ALL FAULTS".

COMPANY SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL AND/OR INCIDENTAL DAMAGES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION LOSS OF USE, LOSS OF PROFITS OR LOSS OF WAGES, TO THE GREATEST EXTENT ALLOWED BY APPLICABLE LAW. COMPANY'S LIABILITY SHALL UNDER NO CIRCUMSTANCE EXCEED THE ACTUAL AMOUNT PAID BY YOU FOR THE DEFECTIVE PRODUCT.

This warranty does not apply if the product has been subjected to power in excess of its published power rating.

This warranty does not cover the cabinet or any appearance item, any damage to records or recording tapes or discs, any damage to the product resulting from alterations, modifications not authorized in writing by COMPANY, accident, misuse or abuse, damage due to lightning or power surges or caused by events beyond COMPANY's reasonable control, subsequent damage from leaking, damage from inoperative batteries, or the use of batteries not conforming to those specified in the owner's manual.

This warranty does not cover the cost of parts or labor which would be otherwise provided without charge under this warranty obtained from any source other than a COMPANY authorized service company or other designated location. This warranty does not cover defects or damage caused by the use of unauthorized parts or labor from improper maintenance.

Altered, defaced, or removed serial numbers void this entire warranty.

This warranty does not cover ordinary wear and tear, damage caused by tampering, abuse, or neglect of the product, or damage caused by parts not provided by company.

COMPANY and its service and repair facilities are not responsible for damage or loss of electronic information or data stored on any returned product.

NO OTHER WARRANTIES

COMPANY LIMITS ITS OBLIGATIONS UNDER ANY IMPLIED WARRANTIES INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TO A PERIOD NOT TO EXCEED THE WARRANTY PERIOD. NO WARRANTIES SHALL APPLY AFTER THE WARRANTY PERIOD. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts and some states do not allow the exclusions or limitations of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which may vary from state to state.

No dealer, distributor, or employee of COMPANY is authorized to make any modification, extension, or modification of this warranty.

If any term of this warranty is held to be illegal or unenforceable, the legality or enforceability of the remaining terms shall not be affected or impaired.

TO OBTAIN SERVICE

COMPANY has appointed a number of Authorized Service Companies throughout the U.S.A. and Canada should your product require service. You need warranty service you need to present your sales receipt or, if rented, your rental contract showing place and date of original owner's transaction. If shipping the unit, you will need to package it carefully and send it, transportation prepaid by a traceable, insured method, to an Authorized Service Company. Package the product using adequate padding material to prevent damage in transit. The original container is ideal for this purpose. Include your name, address and telephone number where you can be reached during business hours. On all complaints and concerns in the U.S.A. and Canada call Customer Support at 1-844-784-0000.

For information on hook-up or operation of your unit or to locate an Authorized Service Company, please call or visit:

Website: alphatheta.com/contact/

Phone: 1-844-784-0000

DISPUTE RESOLUTION

Following our response to any initial request to Customer Support, should a dispute arise between you and COMPANY, COMPANY makes available its Complaint Resolution Program to resolve the dispute. The Complaint Resolution Program is available to you without charge. You are required to use the Complaint Resolution Program before you exercise any rights under, or seek any remedies, created by Title I of the Magnuson-Moss Warranty-Federal Trade Commission Improvement Act, 15 U.S.C. 2301 et seq. To use the Complaint Resolution Program call 1-844-784-0000 and explain to the customer service representative the problem you are experiencing, steps you have taken to have the product repaired during the warranty period and the name of the authorized Distributor/Dealer from whom the AlphaTheta product was purchased. After the complaint has been explained to the representative, a resolution number will be issued. Within 40 days of receiving your complaint, COMPANY will investigate the dispute and will either (1) respond to your complaint in writing informing you what action COMPANY will take, and in what time period, to resolve the dispute; or (2) respond to your complaint in writing informing you why it will not take any action.

RECORD THE PLACE AND DATE OF PURCHASE FOR FUTURE REFERENCE

Model No. _____ Serial No. _____ Purchase Date _____

Purchased From _____

KEEP THIS INFORMATION AND YOUR SALES RECEIPT IN A SAFE PLACE

UCP073-E1

AlphaTheta Music Americas, Inc.

GARANTIE LIMITÉE

GARANTIE VALABLE UNIQUEMENT AUX ÉTATS-UNIS ET AU CANADA

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

AlphaTheta Music Americas, Inc. (COMPAGNIE) garantit que les produits AlphaTheta distribués par la COMPAGNIE aux États-Unis et au Canada qui ne fonctionnent pas correctement dans des conditions normales d'utilisation dû à un défaut de fabrication ou de matériel, seront réparés ou remplacés par une unité de valeur équivalente, sans frais pour les pièces et la main d'œuvre, les pièces fournies sous cette garantie peuvent être neuves ou reconstruites, au choix de la COMPAGNIE.

Cette garantie n'est valable que dans le pays où le produit a été acheté à l'origine. Cette garantie limitée s'applique au propriétaire original ou à tout propriétaire ultérieur de ce produit durant la période de garantie, à condition que le produit ait été acheté auprès d'un distributeur/détaillant autorisé aux États-Unis ou au Canada. Vous devrez fournir un reçu de vente ou une autre preuve d'achat valide indiquant la date de l'achat initial ou, si loué, votre contrat de location indiquant le lieu et la date de la première location/mise en service. Dans le cas où un service est requis, le produit doit être livré pendant la période de garantie, transport prépayé, uniquement depuis les États-Unis ou le Canada, selon le cas. Comme expliqué dans ce document, vous serez responsable du retrait et de l'installation du produit. La COMPAGNIE paiera les frais de transport pour retourner le produit réparé ou le remplacement aux États-Unis ou au Canada, selon le cas.

PÉRIODE DE GARANTIE DU PRODUIT

	Pièces	Main d'œuvre
Audio et vidéo	1 an	1 an

La période de garantie du produit débute (a) lors de la première location ou (b) lors de la vente au détail, selon la première éventualité.

CE QUI N'EST PAS COUVERT

SI CE PRODUIT A ÉTÉ ACHETÉ D'UN DISTRIBUTEUR OU DÉTAILLANT NON AUTRISÉ, IL N'Y A AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS LA GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE ET LA GARANTIE IMPLICITE D'ADEQUATION À UN USAGE PARTICULIER ET CE PRODUIT EST VENDU STRICTEMENT "TEL QUEL" ET "AVEC TOUTES LES DÉFAUTS".

LA COMPAGNIE NE SERA PAS TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS ET/OU ACCESSOIRES, Y COMPRIS SANS LIMITATION LA PERTE D'UTILISATION, LA PERTE DE PROFITS OU LA PERTE DE SALAIRE, DANS LA PLUS GRANDE MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI APPLICABLE. LA RESPONSABILITÉ DE LA COMPAGNIE N'EXCÉDERA EN AUCUN CAS LE MONTANT RÉEL QUE VOUS AVEZ PAYÉ POUR LE PRODUIT QUI EST DÉFECTUEUX.

Cette garantie ne s'applique pas si le produit a été soumis à une puissance supérieure à la puissance nominale publiée. Cette garantie ne couvre pas le boiler ou tout élément d'apparence, l'atténuation attachée par l'utilisateur, tout dommage aux disques ou bandes d'enregistrement ou disques, tout dommage au produit résultant d'altérations, de modifications non autorisées par écrit par la COMPAGNIE, d'un accident, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage en raison de la foudre ou des surtensions ou causés par des événements indépendants de la volonté raisonnable de la COMPAGNIE, des dommages consécutifs à des fuites, des dommages causés par des batteries inopérantes ou l'utilisation de batteries non conformes à celles spécifiées dans le manuel de l'utilisateur.

Cette garantie ne couvre pas le coût des pièces ou de la main-d'œuvre qui seraient autrement fournis sans frais en vertu de cette garantie obtenue auprès d'une source autre qu'un centre de service autorisée par la COMPAGNIE ou un autre emplacement désigné. Cette garantie ne couvre pas les défauts ou dommages causés par l'utilisation de pièces non autorisées ou la main-d'œuvre résultant d'une mauvaise maintenance.

Nos numéros de série modifiés, altérés ou manquants annulent l'intégrité de cette garantie.

Cette garantie ne couvre pas l'usure normale, les dommages causés par la falsification, l'abus ou la négligence du produit, ni les dommages causés par des pièces non fournies par la COMPAGNIE.

La COMPAGNIE ainsi que ses centres de service autorisés ne sont pas responsables des dommages ou de la perte d'informations ou de données électroniques stockées sur tout produit retourné.

AUCUNE AUTRE GARANTIE

LA COMPAGNIE LIMITE SES OBLIGATIONS EN VERTU DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADEQUATION À UN USAGE PARTICULIER, À UNE PÉRIODE N'EXCÉDANT PAS LA PÉRIODE DE GARANTIE. AUCUNE GARANTIE NE S'APPLIQUE APRÈS LA PÉRIODE DE GARANTIE. Pour les États-Unis: Certains États n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite et certains États n'autorisent pas les exclusions ou limitations de dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre.

Aucun revendeur, distributeur ou employé de la COMPAGNIE n'est autorisé à effectuer une modification, une extension ou une modification de cette garantie.

Si un terme de cette garantie est jugé illégal ou inapplicable, la légalité ou l'appliquabilité des termes restants ne sera pas affectée ou altérée.

POUR OBTENIR UN SERVICE

La COMPAGNIE a nommé un certain nombre de centres de service autorisés aux États-Unis et au Canada si votre produit nécessite une réparation. Pour bénéficier du service de garantie, vous devrez présenter votre reçu de vente ou, si est loué, votre contrat de location indiquant le lieu et la date de la première location/mise en service. Si vous expédiez l'unité, vous devrez l'emballer soigneusement et l'envoyer, transport prépayé par une méthode assurée et traçable, à un centre de service autorisé. Vous devrez vous assurer d'emballer le produit avec un matériau d'emballage adéquat pour éviter tout dommage pendant le transport. L'emballage d'origine est idéal à cet effet. Indiquez votre nom, adresse et numéro de téléphone où vous pouvez être joint pendant les heures d'ouverture.

Pour toutes les plaintes et préoccupations aux États-Unis et au Canada, appelez le service clientèle au 1-844-784-0000.

Pour plus d'informations sur le raccordement de votre équipement ou pour localiser un centre de service autorisé, veuillez appeler ou visiter:

Site Web: alphatheta.com/contact/

Tél: 1-844-784-0000

RÉSOLUTION DES LITIGES

Suite à notre réponse à toute demande initiale au Service à la clientèle, en cas de litige entre vous et la COMPAGNIE, la COMPAGNIE met à disposition son programme de résolution des plaintes pour résoudre le litige. Le programme de résolution des plaintes est à votre disposition sans frais. Vous êtes tenu d'utiliser le programme de résolution des plaintes avant d'exercer tout droit en vertu du titre I du Magnuson-Moss Warranty-Federal Trade Commission Improvement Act, 15 U.S.C. 2301 et seq. Pour utiliser le programme de résolution des plaintes, composez le 1-844-784-0000 et expliquez au représentant du service à la clientèle le problème que vous rencontrez. Les mesures que vous avez prises pour faire réparer le produit pendant la période de garantie et le nom du distributeur/détaillant autorisé de ce produit AlphaTheta a été acheté. Une fois la plainte expliquée au représentant, un numéro de résolution sera émis. Dans les 40 jours suivant la réception de votre plainte, la COMPAGNIE enquêtera sur le litige et (1) répondra à votre plainte par écrit en vous informant des mesures à prendre et dans quel délai, pour résoudre le litige; ou (2) répondra à votre plainte par écrit en vous informant pourquoi elle ne prendra aucune mesure.

INSCRIRE LE LIEU ET LA DATE D'ACHAT POUR RÉFÉRENCE FUTURE

No. de modèle _____ No. de série _____ No. de série _____

Achété de _____

CONSERVER CES INFORMATIONS ET VOTRE REÇU DE VENTE DANS UN ENDROIT SÛR

UCP073-E1

© 2025 AlphaTheta Corporation. All rights reserved.

© 2025 AlphaTheta Corporation. Tous droits de reproduction et de traduction réservés.

AlphaTheta Corporation
6F, Yokohama I-Mark Place, 4-4-5 Minatomirai, Nishi-ku, Yokohama, Kanagawa 220-0012 JAPAN / JAPON

AlphaTheta株式会社
〒220-0012 神奈川県横浜西区みなとみらい4丁目4番5号 横浜アイマークプレイス6階

AT_001_01_01

Printed in Malaysia / Imprimé en Malaisie